

PARTNERSKÁ DOHODA**1. ÚVODNÉ USTANOVENIA**

- 1.1. Zmluvné strany špecifikované v bode 2 tejto Partnerskej dohody (ďalej len „**Zmluva**“) uzatvárajú túto **Zmluvu** podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov s cieľom spoločne realizovať projekt s názvom „**Lesy pre spoločnosť – lesy bez bariér (FOR SOC)**“ špecifikovaný v článku 5 tejto Zmluvy (ďalej len „**Projekt**“).
- 1.2. **Prijímateľ** podal **Žiadosť o projekt** v rámci Výzvy na predkladanie žiadostí o projekty – kód výzvy CBC01, ktorú vyhlásil Úrad vlády Slovenskej republiky ako správca programu pre program Cezhraničná spolupráca (ďalej len „**Správca programu**“). **Žiadosť o projekt** bola **Správcom programu** schválená a **Projekt** bol zaregistrovaný pod číslom 2483/2014/ONG.
- 1.3. Zmluvné strany akceptovali ponuku **Správcu programu** na poskytnutie **Projektového grantu** a **Partner** podpisom tejto **Zmluvy** výslovne súhlasí s tým, aby **Prijímateľ** po nadobudnutí platnosti tejto **Zmluvy** podpísal so **Správcom programu** Projektovú zmluvu na realizáciu projektu v rámci programu „**Cezhraničná spolupráca**“ spolufinancovaného z Nórskeho finančného mechanizmu a štátneho rozpočtu Slovenskej republiky (ďalej len „**Projektové zmluva**“), podľa ktorej sa bude **Projekt** realizovať v ním vytvorenom partnerstve. **Partner** podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že sa so znením návrhu **Projektovej zmluvy** a **Ponuky na poskytnutie grantu**, ktorý tvoria prílohu č. 1 tejto **Zmluvy**, dôkladne oboznámil, jeho obsahu porozumel v celom rozsahu a v plnej miere ho akceptuje, súhlasí s ním a zaväzuje sa **Projektovú zmluvu** po nadobudnutí jej účinnosti v rozsahu podľa tejto **Zmluvy** dodržiavať.
- 1.4. Pojmy použité v tejto **Zmluve** sú definované v článku 1 **Všeobecných zmluvných podmienok**, ktoré tvoria prílohu č. 2 **Projektovej zmluvy** a/alebo **Právnom rámci FM NFM** a/alebo **Pravidlách implementácie**. Ak je pojem v **Projektovej zmluve** definovaný odlišne ako v **Právnom rámci NFM** alebo **Pravidlách implementácie**, na účely tejto **Zmluvy** sa bude vykladať podľa definície uvedenej v **Projektovej zmluve**.

2. ZMLUVNÉ STRANY**2.1. Prijímateľ**

Názov organizácie:	Národné lesnícke centrum
Právna forma:	štátna príspevková organizácia
Sídlo:	T. G. Masaryka 22, 960 92 Zvolen
IČO:	42001315
DIČ:	2022091027
Štatutárny zástupca:	Ing. Ľuboš Németh, generálny riaditeľ
Projektový účet:	SK46 8180 0000 0070 0036 0825
Osoba zodpovedná za plnenie zmluvy: (ďalej len „ Prijímateľ “)	Ing. Milan Sarvaš, PhD.

2.2. Partner:

Názov:	Mestské lesy Košice a.s.
Právna forma:	akciová spoločnosť
Adresa/Sídlo:	Južná trieda 11, 040 01 Košice
IČO:	31672981
DIČ:	2020491341
Telefón/fax:	+421 55 6770015-16/+421 55 7279632
E-mail:	melesko@meleskosice.sk
Http:	www.meleskosice.sk
Štatutárni zástupcovia:	Ing. Tibor Róth - predseda predstavenstva Ing. Miroslav Tököly - člen predstavenstva

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
Bežný účet: SK12 1100 0000 0026 2272 0044
Projektový účet: SK87 1100 0000 0026 2971 7438
(ďalej len „**Partner**“)
Prijímateľ a partner sa ďalej spoločne označujú aj ako „zmluvné strany“.

3. ÚČEL ZMLUVY

Účelom tejto **Zmluvy** je vytvorenie partnerstva medzi **Prijímateľom** a **Partnerom** v súlade s článkom 6.8 **Nariadenia o implementácii NFM 2009-2014** a článkom 3.3. **Programovej dohody** za účelom dosiahnutia ich spoločného cieľa prostredníctvom realizácie **Projektu**, ktorý bude spolufinancovaný z Nórskeho finančného mechanizmu (ďalej len „**NFM**“), a štátneho rozpočtu Slovenskej republiky za podmienok ustanovených v **Projektovej zmluve**.

4. PREDMET ZMLUVY

- 4.1. Predmetom tejto **Zmluvy** je úprava zmluvných podmienok, práv a povinností zmluvných strán pri realizácii **Projektu**, ako aj vymedzenie úloh a zodpovednosti zmluvných strán za realizáciu **Projektu** navzájom a voči **Správci programu**. Uzatvorením tejto **Zmluvy** nie sú dotknuté práva a povinnosti **Prijímateľa** voči **Správci programu** podľa **Projektovej zmluvy**.
- 4.2. **Prijímateľ** sa zaväzuje zrealizovať **Projekt**, podľa tejto **Zmluvy**, **Projektovej zmluvy** a podľa aktuálnej verzie **Žiadosti o projekt** a previesť **Partnerovi**, na realizáciu **Projektu**, zodpovedajúcu časť **Projektového grantu** v rozsahu, spôsobom a za podmienok stanovených v tejto **Zmluve** a **Projektovej zmluve**. **Partner** sa zaväzuje podieľať sa na realizácii **Projektu**, v rozsahu, spôsobom a za podmienok stanovených v tejto **Zmluve**, v **Projektovej zmluve** a v aktuálnej verzii **Žiadosti o projekt**, a za týmto účelom prijať **Projektový grant** a podieľať sa, spolu s **Prijímateľom**, na **Spolufinancovaní projektu**.

5. PROJEKT, PROJEKTOVÝ GRANT, OPRÁVNENÉ VÝDAVKY

- 5.1. **Celkové oprávnené výdavky** na **Projekt**, **Celkové oprávnené výdavky Prijímateľa**, a zvlášť **Celkové oprávnené výdavky Partnera**, ako aj výška **Projektového grantu** a miera grantu, stanovená zvlášť pre **Prijímateľa** a zvlášť pre **Partnera**, **Cieľ projektu**, **Výstupy projektu** a **Výsledky projektu**, vrátane cieľových hodnôt indikátorov a **Rozpočet projektu** po položkách, sú špecifikované v Ponuke na poskytnutie grantu, ktorá tvorí prílohu č. 1 tejto **Zmluvy**.
- 5.2. Podrobný **Rozpočet projektu**, vrátane jednotkových cien, ako aj ďalšie detailné informácie o **Projekte**, najmä o spôsobe jeho realizácie, ktoré nie sú uvedené priamo v tejto **Zmluve**, sú uvedené v aktuálnej verzii **Žiadosti o projekt** a v **Projektovej zmluve** a zmluvné strany sa pri implementácii **Projektu** zaväzujú postupovať v súlade s týmito dokumentmi.
- 5.3. **Partner** sa zaväzuje podieľať sa na **Spolufinancovaní projektu** finančnými prostriedkami, vo výške stanovenej v bode 2.6 **Ponuky na poskytnutie grantu**. **Partner** vyhlasuje, že ku dňu podpisu **Zmluvy** má k dispozícii finančné prostriedky na spolufinancovanie v stanovenej výške, a je s nimi oprávnený nakladať. Splnenie uvedenej povinnosti preukáže **Partner Prijímateľovi** v súlade s čl. 7 bod 7.9. **Zmluvy**.
- 5.4. **Partner** berie na vedomie, že Podmienky pre poskytnutie **Projektového grantu Prijímateľovi** a spôsob jeho poskytnutia, sú stanovené v **Projektovej zmluve**, v **Právnom rámci NFM** a v **Pravidlách implementácie**.
- 5.5. **Partner** sa zaväzuje použiť **Projektový grant** len na úhradu **Oprávnených výdavkov** vo výške a v rozsahu podľa tejto **Zmluvy**, **Projektovej zmluvy** a aktuálnej verzie **Žiadosti o projekt** a v súlade s **Právny rámcom NFM** a **Pravidlami implementácie**. **Partner** sa zaväzuje dodržiavať kritériá oprávnenosti výdavkov, ktoré sú stanovené v **Projektovej zmluve**, v **Právnom rámci NFM** a v **Pravidlách implementácie**.
- 5.6. **Oprávnenosť výdavkov** zrealizovaných **Partnerom** podlieha rovnakým obmedzeniam, aké by sa uplatnili, ak by výdavky boli zrealizované **Prijímateľom**. **Partner** berie na vedomie, že oprávnenosť výdavkov **Partnera** posudzuje prvotne **Prijímateľ** a následne **Správca programu**.

v súlade s **Projektovou zmluvou, Právnym rámcom NFM, Pravidlami implementácie a legislatívou SR a EÚ**, ktorý má podľa **Projektovej zmluvy** výhradné právo rozhodnúť, či výdavok deklarovaný v **Priebežnej správe o projekte**, resp. **Záverečnej správe o projekte** spĺňa kritériá oprávnenosti.

- 5.7. **Partner** berie na vedomie, že schválením **Priebežnej správy o projekte a Záverečnej správy o projekte Správcom programu**, nie je dotknuté právo **Správcu programu** alebo iných **Oprávnených osôb** postupovať podľa článku 13 **Všeobecných zmluvných podmienok**, ktoré tvoria prílohu č. 2 **Projektovej zmluvy** a kapitoly 11 a 12 **Nariadenia o implementácii NFM 2009-2014** ak sa v **Projekte** vyskytne **Nezrovnalosť** a/alebo **Podozrenie z nezrovnalosti**.
- 5.8. Maximálna výška nepriamych nákladov, uplatňovaných v rámci **Projektu**, a spôsob jej výpočtu, sú stanovené v **Projektovej zmluve**.
- 5.9. V prípade, ak **Partner** vedie účtovníctvo v inej mene, ako je mena EUR, je povinný v zozname účtovných dokladov prepočítať celkovú sumu výdavkov na menu EUR, použitím kurzu vyhláseného Európskou komisiou v mesiaci, kedy bol výdavok zaúčtovaný v jeho účtovníctve a takýto výdavok bude uznaný za oprávnený maximálne do výšky takto prepočítanej sumy v mene EUR.

6. VŠEOBECNÉ PRÁVA A POVINNOSTI PRIJÍMATEĽA

- 6.1. Prijímateľ sa zväzuje zabezpečiť realizáciu **Projektu** v úplnom súlade s touto **Zmluvou**, s aktuálnou verziou **Žiadosti o projekt**, s **Projektovou zmluvou**, s **Právnym rámcom NFM**, v rozsahu akom sa vzťahujú na prijímateľov a partnerov a realizáciu projektov, v súlade s **Pravidlami implementácie**, v rozsahu akom sa vzťahujú na prijímateľov a partnerov a realizáciu projektov a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi SR a legislatívou EÚ.
- 6.2. **Prijímateľ** je vo vzťahu k **Partnerovi** povinný:
- 6.2.1. predložiť **Partnerovi** kópiu platnej a účinnej **Projektovej zmluvy**, vrátane jej prípadných dodatkov, bezodkladne po nadobudnutí účinnosti,
- 6.2.2. poskytnúť **Partnerovi** súčinnosť a na základe žiadosti a/alebo vždy keď je to potrebné za účelom úspešnej realizácie **Projektu** všetky informácie prijaté od **Správcu programu** a sprístupniť mu všetky s tým súvisiace dokumenty,
- 6.2.3. plniť si riadne a včas povinnosti podľa tejto **Zmluvy** a podľa **Projektovej zmluvy**.
- 6.3. **Prijímateľ** je oprávnený požadovať od **Partnera** všetku súčinnosť na to, aby mohol riadne a včas splniť povinnosti vyplývajúce z tejto **Zmluvy** a z **Projektovej zmluvy** a určiť rozsah a spôsob akým má byť súčinnosť poskytnutá.
- 6.4. Ak **Prijímateľ** zistí, že **Partner** nezrealizuje **Projekt** v rozsahu alebo spôsobom podľa tejto **Zmluvy** a/alebo podľa **Projektovej zmluvy** alebo poruší povinnosti vyplývajúce mu z tejto **Zmluvy** spôsobom, ktorý neumožňuje realizáciu **Projektu** v súlade s touto **Zmluvou** a/alebo **Projektovou zmluvou**, je **Prijímateľ** povinný bezodkladne informovať **Správcu programu** a navrhnúť mu, ak je to relevantné po konzultácii s ostatnými **Partnermi**, zmenu **Žiadosti o projekt**. Zmluvné strany sú povinné bez zbytočného odkladu prerokovať ďalšie možnosti a spôsoby plnenia predmetu a účelu tejto **Zmluvy**, vrátane možnosti odstúpenia **Partnera** od tejto **Zmluvy**, resp. pristúpení tretej osoby k tejto **Zmluve**, a za týmto účelom uzavrieť dodatok k tejto **Zmluve**, ktorým sa upravujú ich vzájomné práva a povinnosti pri realizácii **Projektu**.
- 6.5. **Prijímateľ** sa nesmie prihlásiť ako uchádzač resp. účastník v rámci verejného obstarávania vyhláseného **Partnerom**.

7. VŠEOBECNÉ PRÁVA A POVINNOSTI PARTNERA

- 7.1. **Partner** sa zaväzuje zabezpečiť, aby bol **Projekt zrealizovaný** v úplnom súlade s touto **Zmluvou**, s aktuálnou verziou **Žiadosti o projekt**, s **Projektovou zmluvou**, s **Právnym rámcom NFM**, v rozsahu akom sa vzťahuje na prijímateľov a partnerov a realizáciu projektov, v súlade s **Pravidlami implementácie**, v rozsahu akom sa vzťahujú na prijímateľov a partnerov a realizáciu projektov, v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi SR a legislatívou EÚ o verejnom obstarávaní a štátnej pomoci v platnom znení, a ak má **Partner** sídlo mimo územia SR, tak

platnej legislatívy SR a EÚ o verejnom obstarávaní a štátnej pomoci a platnej legislatívy v krajine sídla **Partnera**.

7.2. Partner je povinný:

- 7.2.1. poskytnúť **Prijímateľovi** všetku súčinnosť na to, aby mohol riadne a včas splniť povinnosti vyplývajúce mu z tejto **Zmluvy, Projektovej zmluvy, Právneho rámca NFM a Pravidiel implementácie**,
- 7.2.2. plniť si riadne a včas povinnosti podľa tejto **Zmluvy**,
- 7.2.3. realizovať **Oprávnené výdavky** v súlade s legislatívou platnou v krajine jeho sídla, pokiaľ v tejto zmluve nie je stanovené inak, s **Projektovou zmluvou, s Právnym rámcom NFM a s Pravidlami implementácie**,
- 7.2.4. pri obstarávaní tovarov, služieb a prác postupovať v súlade s platnou národnou legislatívou upravujúcou verejné obstarávanie a článkom 7.16 Nariadenia,
- 7.2.5. kedykoľvek počas platnosti a účinnosti tejto **Zmluvy** preukázať **Prijímateľovi** a/alebo **Správci programu** a/alebo inej **Oprávnenej osobe** oprávnenosť výdavku rovnakým spôsobom ako ju preukazuje **Prijímateľ** podľa **Projektovej zmluvy, Právneho rámca NFM a Pravidiel implementácie**,
- 7.2.6. uchovávať túto **Zmluvu** vrátane jej prípadných dodatkov, ako aj uchovávať a kedykoľvek sprístupniť **Prijímateľovi, Správci programu** a/alebo inej **Oprávnenej osobe** všetky dokumenty, účtovné doklady a **Podpornú dokumentáciu**, týkajúce sa priamo alebo nepriamo poskytnutia **Projektového grantu** a/alebo realizácie **Projektu** a umožniť im vykonať **Kontrolu projektu**, a to do konca platnosti a účinnosti **Projektovej zmluvy**,
- 7.2.7. pri realizácii **Projektu**, ak poskytnutie finančných prostriedkov podlieha pravidlám štátnej pomoci alebo štátnej pomoci de minimis, postupovať v súlade s podmienkami poskytnutia takejto štátnej pomoci, prípadne podľa inštrukcií **Prijímateľa** a/alebo **Správcu programu** a dbať o to, aby počas celej **Doby realizácie projektu** spĺňal podmienky na prijatie štátnej pomoci, resp. o porušení takýchto podmienok informovať **Prijímateľa** a **Správcu programu**,
- 7.2.8. zdržať sa konania, ktoré by mohlo poškodiť dobré meno **NFM** alebo ohroziť implementáciu **Projektu**.
- 7.3. **Partner** zabezpečí, aby informácie ním poskytnuté **Prijímateľovi** alebo **Správci programu**, jeho prostredníctvom alebo v jeho mene, najmä v súvislosti s plnením tejto **Zmluvy** a realizáciou **Projektu** boli autentické, pravdivé, presné a úplné.
- 7.4. **Partner** sa nesmie prihlásiť ako uchádzač resp. účastník v rámci verejného obstarávania vyhláseného **Prijímateľom**.
- 7.5. **Partner** je povinný umožniť vykonanie kontroly **Projektu** a zabezpečiť prístup podľa 10.4 **Nariadenia o implementácii NFM 2009-2014** a článku 6 **Všeobecných zmluvných podmienok**, ktoré tvoria prílohu č. 2 **Projektovej zmluvy**.
- 7.6. Partner podpisom tejto Zmluvy súhlasí, že sa na neho primerane vzťahujú všetky povinnosti Prijímateľa ustanovené v **Projektovej zmluve**.
- 7.7. **Partner** podpisom tejto **Zmluvy** súhlasí so zabezpečovaním publicity **Projektu** podľa aktuálnej verzie Príručky pre prijímateľa a projektového partnera, s dôrazom hlavne na umiestnenie informačných a pamätných tabúl a označovanie dlhodobého majetku a spotrebného materiálu.
- 7.8. **Partner** je povinný zasielať všetky podklady potrebné k vypracovaniu predbežnej správy o projekte (PSP), a to:
 - 7.8.1 do 6 kalendárnych dní od **ukončenia reportovacieho obdobia** (podľa aktuálnej verzie Príručky pre prijímateľa a projektového partnera), v tlačenej podobe,
 - 7.8.2 priebežne **za každý mesiac** do 6 kalendárnych dní od **ukončenia príslušného mesiaca** elektronicky alebo v tlačenej podobe.
- 7.9. **Partner** sa zaväzuje zaslať **Prijímateľovi** do 7 kalendárnych dní od pripísania zálohovej platby (v súlade s čl. 8 bod 8.1.) na účet **Partnera**, výpis z bankového účtu **Partnera**, ktorý potvrdzuje zabezpečenie výšky spolufinancovania projektu stanoveného v bode 2.6 **Ponuky na poskytnutie grantu**.

8. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN V SÚVISLOSTI S POUŽITÍM PROJEKTOVÉHO GRANTU /AK JE PROJEKTOVÝ GRANT PARTNEROVI POSKYTNUTÝ SYSTÉMOM ZÁLOHOVEJ PLATBY/

- 8.1. **Prijímateľ** sa zaväzuje do 7 kalendárnych dní od dňa pripísania zálohovej platby zo strany **Správcu programu** na **Projektový účet Prijímateľa**, previesť na bankový účet **Partnera** špecifikovaný v článku 2 tejto **Zmluvy**, zálohovú platbu **Projektového grantu** vo výške podľa tejto **Zmluvy** a príslušnej **Priebežnej správy o projekte**. Partner následne zabezpečí, aby do 7 kalendárnych dní od pripísania zálohovej platby na projektový účet **Partnera**, boli na tento účet prevedené aj finančné prostriedky Spolufinancovania projektu podľa miery grantu, a to vo výške, ktorá zodpovedá výške poskytnutej zálohovej platby určenej pre **Partnera**.
- 8.2. Bankový účet **Partnera** musí byť zriadený ako osobitný účet v súlade s požiadavkami **Systému financovania a finančného riadenia Finančného mechanizmu EHP a Nórskeho finančného mechanizmu 2009 – 2014**, určenými v závislosti od právnej formy **Partnera**. **Partner** so sídlom mimo územia SR je povinný mať otvorený účet v súlade s požiadavkami uvedeného materiálu, kladenými na účet prijímateľa zo súkromného sektora, vrátane mimovládnych organizácií.
- 8.3. Ak je bankový účet **Partnera** úročený, výnosy z úrokov je **Partner** povinný previesť prostredníctvom **Projektového účtu Prijímateľa** na vopred stanovený účet **Správcu programu**, podľa **Projektovej zmluvy**.
- 8.4. **Partner** sa zaväzuje použiť **Projektový grant** výhradne na úhradu **Oprávnených výdavkov** a za účelom dosiahnutia cieľa, **Výsledkov projektu** a indikátorov **Projektu** v súlade s princípmi hospodárnosti, efektívnosti a účinnosti a zabezpečí, aby **Oprávnené výdavky** realizované z **Projektového grantu** boli primerané a nevyhnutné pre implementáciu **Projektu**, aby boli overiteľné a identifikovateľné, aby boli zrealizované a zaúčtované v súlade s požiadavkami platnej národnej legislatívy SR a EÚ, a ak má **Partner** sídlo mimo SR, tak platnej legislatívy v krajine sídla **Partnera**.
- 8.5. **Partner** sa zaväzuje poskytnutý **Projektový grant Prijímateľovi** zúčtovať riadne a včas, tak aby bol **Prijímateľ** schopný deklarovať všetky výdavky vynaložené na realizáciu **Projektu** v príslušnom, resp. nasledujúcom **Reportovanom období** v **Priebežnej správe o projekte**, resp. **Záverečnej správe o projekte** a predložiť ju **Správci programu** v súlade s **Projektovou zmluvou**, a to rovnakým spôsobom, vrátane predloženia príslušných dokumentov, ako je povinný tieto prostriedky zúčtovať **Správci programu Prijímateľ** podľa **Projektovej zmluvy**, okrem vyplnenia **Priebežnej správy o projekte**, resp. **Záverečnej správy o projekte**. **Partner** zodpovedá **Prijímateľovi** za použitie **Projektového grantu** v súlade s touto **Zmluvou**, **Projektovou zmluvou**, **Právnym rámcom FM EHP/NFM** a **Pravidlami implementácie**.
- 8.6. **Partner** je povinný **Prijímateľovi** ako aj **Správci programu**, ak o to požiadajú, poskytnúť všetky informácie a potrebnú súčinnosť pri overovaní **Priebežnej správy o projekte**, ako aj **Záverečnej správy o projekte**, pokiaľ ide o **Výsledky projektu**, realizované v príslušnom **Reportovacom období Partnerom**.
- 8.7. **Partner** nesmie požadovať, resp. použiť na realizáciu **Projektu** akýkoľvek finančný príspevok z prostriedkov štátneho rozpočtu Slovenskej republiky alebo z iných verejných zdrojov. V prípade, že **Partner** poruší túto povinnosť a budú mu poskytnuté takéto prostriedky na realizáciu **Projektu**, je povinný prostriedky poskytnuté mu na základe tejto **Zmluvy** vrátiť **Prijímateľovi**, a to v lehote a v rozsahu určenom **Prijímateľom**.

9. ZODPOVEDNOSŤ ZA PORUŠENIE ZMLUVY

- 9.1. **Prijímateľ** zodpovedá **Správci programu** podľa **Projektovej zmluvy** v plnom rozsahu za vecnú a časovú realizáciu **Projektu**, vrátane tých častí **Projektu**, za realizáciu ktorých podľa tejto **Zmluvy** zodpovedá **Partner**. **Prijímateľ** zodpovedá **Správci programu** v plnom rozsahu aj za porušenie povinností podľa **Projektovej zmluvy**, aj keď k porušeniu došlo v dôsledku konania **Partnera** v rozpore s touto **Zmluvou** alebo opomenutia konania **Partnera** podľa tejto **Zmluvy**.
- 9.2. **Partner** vo vzťahu k **Prijímateľovi** v plnom rozsahu zodpovedá za realizáciu jemu zverených častí **Projektu** a nesie voči nim zodpovednosť za porušenie povinností podľa tejto **Zmluvy**. Týmto

ustanovením nie je dotknutá zodpovednosť **Prijímateľa** voči **Správci programu** za realizáciu **Projektu** podľa **Projektovej zmluvy**.

- 9.3. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú si vedomé, že podľa **Projektovej zmluvy** porušenie povinnosti ustanovenej v tejto **Zmluve** niektorou so zmluvných strán spôsobuje vznik **Nezrovnalosti** v **Projekte**.
- 9.4. **Prijímateľ** je povinný **Správci programu** bezodkladne oznámiť akúkoľvek **Nezrovnalosť** alebo **Podozrenie z Nezrovnalosti**, spôsobom a v rozsahu podľa **Právneho rámca FM EHP/NFM** a **Pravidiel implementácie** a poskytnúť mu súčinnosť pri ich riešení a oznamovaní príslušným orgánom a zároveň mu predložiť všetky dokumenty týkajúce sa **Nezrovnalosti** alebo **Podozrenia z nezrovnalosti**.
- 9.5. Ak v **Projekte** vznikne **Nezrovnalosť**, **Partner** sa zaväzuje rešpektovať, rozhodnutie **Správcu programu**, resp. inej **Oprávnenej osoby**, ktorá sama alebo prostredníctvom **Správcu programu** podľa **Projektovej zmluvy** požaduje odstránenie protiprávneho stavu, vrátenie finančných prostriedkov vo výške neoprávnených výdavkov, určenie **Finančnej korekcie**, alebo prijatie iného opatrenia a poskytnúť **Prijímateľovi** súčinnosť pri riešení **Nezrovnalosti**, vrátane vrátenia poskytnutého **Projektového grantu**, ak kvzniku **Nezrovnalosti** došlo v dôsledku konania **Partnera** v rozpore s touto **Zmluvou**, resp. opomenutia konania **Partnera** podľa tejto **Zmluvy**.
- 9.6. **Partner**, ktorý poruší povinnosť uloženú touto **Zmluvou** alebo použije **Projektový grant** alebo jeho časť, v rozpore s touto **Zmluvou**, **Projektovou zmluvou**, **Právnym rámcom FM EHP/NFM** alebo **Pravidlami implementácie**, zaväzuje sa, ak to určí **Prijímateľ** alebo **Správca programu** alebo iná **Oprávnená osoba**, vrátiť poskytnutý **Projektový grant** alebo jeho časť v súlade s článkom 10 tejto **Zmluvy** a zároveň nahradiť všetku škodu, ktorá vznikne **Prijímateľovi** v súvislosti s porušením povinnosti, najmä sankcie uložené **Prijímateľovi Správcom programu**, alebo inou **Oprávnenu osobou**.
- 9.7. V prípade, ak **Partner** nevráti poskytnutý **Projektový grant** alebo jeho časť v lehote špecifikovanej v žiadosti o vrátenie, je **Prijímateľ** oprávnený uplatniť voči **Partnerovi** zmluvnú pokutu vo výške 0,5% z nevrátenej časti **Projektového grantu** za každý aj začatý deň omeškania.

10. VRÁTENIE PROJEKTOVÉHO GRANTU

- 10.1. **Partner** je povinný **Prijímateľovi** vrátiť **Projektový grant** alebo jeho časť poskytnutý podľa tejto **Zmluvy** a odviesť výnos a **Nadmerný zisk** za rovnakých podmienok, za akých je povinný ho vrátiť, resp. odviesť **Prijímateľ Správci programu** podľa **Projektovej zmluvy**, **Právneho rámca FM EHP/NFM** a **Pravidiel implementácie**. **Partner** je povinný **Prijímateľovi** vrátiť **Projektový grant** aj ak je povinnosť vrátenia stanovená v tejto **Zmluve**, alebo to určí **Prijímateľ** na základe tejto **Zmluvy** alebo **Správca programu** na základe **Projektovej zmluvy** z dôvodu, že **Partner** porušil povinnosti podľa tejto **Zmluvy** a spôsobil vznik **Nezrovnalosti**.
- 10.2. Ustanovenia **Projektovej zmluvy** upravujúce postup pri vysporiadaní finančných vzťahov medzi **Prijímateľom** a **Správcom programu**, najmä vrátenie finančných prostriedkov, sa primerane použijú na vysporiadanie finančných vzťahov medzi **Prijímateľom** a **Partnerom**, avšak všetky lehoty stanovené pre **Prijímateľa**, sa pre **Partnera** skracujú na polovicu. **Partner** sa zaväzuje tieto povinnosti voči **Prijímateľovi** riadne a včas dodržiavať.

11. UKONČENIE ZMLUVNÉHO VZŤAHU

- 11.1. Zmluvné strany sa dohodli, že ukončenie zmluvného vzťahu z tejto **Zmluvy** nastane:
- 11.1.1. splnením záväzkov zmluvných strán a súčasne uplynutím doby, na ktorú bola **Zmluva** uzatvorená,
- 11.1.2. dohodou zmluvných strán,
- 11.1.3. odstúpením od **Zmluvy**.
- 11.2. **Prijímateľ** má právo odstúpiť od **Zmluvy** v prípade:
- 11.2.1. ak to považuje za potrebné vzhľadom na okolnosti a závažnosť porušenia zmluvnej povinnosti **Partnerom** a tento postup je z pohľadu **Prijímateľa** účelný,

- 11.2.2. ak **Partner** porušil svoje zmluvné záväzky takým spôsobom, ktorý neumožňuje vecnú a časovú realizáciu **Projektu**,
- 11.2.3. ak **Partner** svoje zmluvné záväzky opakovane neplní, alebo ak porušil svoj zmluvný záväzok úmyselne.
- 11.3. Odstúpenie od **Zmluvy** je účinné dňom doručenia oznámenia o odstúpení od **Zmluvy Partnerovi**. **Partner** je povinný vrátiť **Prijímateľovi** nezúčtovanú časť **Projektového grantu**.
- 11.4. Vlastnícke právo k majetku, ktorý **Partner** nadobudol úplne alebo sčasti z prostriedkov **Projektového grantu**, poskytnutého mu na základe tejto **Zmluvy**, je povinný previesť na **Prijímateľa**, podľa určenia v oznámení o odstúpení od **Zmluvy**, avšak najneskôr v lehote do 30 dní od odstúpenia od zmluvy. V prípade, že to nie je možné, je **Partner** povinný vrátiť **Prijímateľovi Projektový grant** poskytnutý na základe tejto **Zmluvy**.

12. VYHLÁSENIA ZMLUVNÝCH STRÁN

- 12.1. Zmluvné strany podpisom tejto **Zmluvy** vyhlasujú, že sú si vedomé, že:
 - 12.1.1. za súlad realizácie **Projektu** s **Projektovou zmluvou** a touto **Zmluvou** je voči **Správcom programu** zodpovedný **Prijímateľ**,
 - 12.1.2. **Správca programu** nenesie žiadnu zodpovednosť za nároky **Partnera** voči **Prijímateľovi**, ani **Prijímateľa** voči **Partnerovi**, vzniknuté na základe tejto **Zmluvy** alebo na základe realizácie **Projektu**,
 - 12.1.3. **Správca programu** si všetky nároky vzniknuté z **Projektovej zmluvy** uplatňuje u **Prijímateľa**, bez ohľadu na to, či tieto nároky vznikli z dôvodu konania, resp. opomenutia konania **Prijímateľa** alebo **Partnera** pri realizácii **Projektu**. Za riešenie vzniknutého stavu, vrátane prípadnej povinnosti vrátenia finančných prostriedkov, nesie vo vzťahu k štátnemu rozpočtu SR zodpovednosť **Prijímateľ**,
 - 12.1.4. **Správca programu** nie je členom partnerstva a podľa **Projektovej zmluvy** reprezentuje a zastupuje finančné záujmy Slovenskej republiky a zodpovedá za prípravu a realizáciu **Programu**, v rámci ktorého sa **Projekt** realizuje,
 - 12.1.5. **Projektový grant**, a to aj každá jeho časť, predstavuje finančné prostriedky vyplatené z **NFM** a zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky ako povinným spolufinancovaním **Programu**; na použitie týchto prostriedkov, kontrolu použitia týchto prostriedkov a vymáhanie ich neoprávneného použitia alebo zadržania, na ukladanie a vymáhanie sankcií za porušenie finančnej disciplíny, sa vzťahuje režim upravený v osobitných predpisoch, najmä, nie však výlučne zákon č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov, zákon č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite v znení neskorších predpisov a zákon č. 440/2000 Z.z. o správach finančnej kontroly v znení neskorších predpisov,
 - 12.1.6. akceptujú **Prijímateľa** ako koordinátora **Projektu**, ktorý v súlade so schváleným **Projektom** riadi a organizuje realizáciu **Projektu** v súlade s touto **Zmluvou**, **Projektovou zmluvou**, **Právnym rámcom NFM** a **Pravidlami implementácie** a zaväzujú sa akceptovať a realizovať jeho pokyny vo vzťahu k realizácii **Projektu**.
 - 12.1.7. súhlasia s tým, aby ich **Prijímateľ** zastupoval v súvislosti s realizovaním **Projektu** pred **Správcom programu**, najmä pri rokovaníach so **Správcom programu** o podmienkach realizácie **Projektu**. Týmto nie je dotknuté právo **Správcu programu** priamo kontaktovať každého **Partnera**. Toto ustanovenie sa nevzťahuje na rokovania **Partnera** s dodávateľmi tovarov, služieb a prác ani na samotné uzatváranie zmlúv **Partnerom** s dodávateľmi, za účelom realizácie **Projektu**, v súlade so schváleným rozpočtom **Projektu** a príslušnou legislatívou upravujúcou verejné obstarávanie.

13. RIEŠENIE SPOROV

- 13.1. V prípade sporu medzi **Prijímateľom** a **Partnerom**, sa títo zaväzujú ho riešiť predovšetkým vzájomnou dohodou alebo zmierom.

- 13.2. V prípade, že sporové strany nedosiahnu vyriešenie sporu vzájomnou dohodou alebo zmierom, riešenie sporu bezodkladne predložia **Správcovi programu**, ktorý podľa vlastnej úvahy môže zvolať spoločné rokovanie **Správcu programu** a sporových strán, a to za účelom vyriešenia sporu a dosiahnutia dohody a mimosúdneho zmieru. V prípade, ak **Správca programu** nezvolá spoločné rokovanie alebo sa sporové strany nedohodnú ani na spoločnom rokovaní zvolanom **Správcom programu** podľa predchádzajúcej vety, sporové strany budú riešiť spor pred vecne a miestne príslušným všeobecným súdom Slovenskej republiky podľa Slovenského právneho poriadku.

14. PREVOD A PRECHOD PRÁV A POVINNOSTÍ

- 14.1. **Partner** je oprávnený previesť práva a povinnosti zo **Zmluvy** na iný subjekt, len s predchádzajúcim písomným súhlasom **Prijímateľa** a **Správcu programu**.
- 14.2. **Partner** je povinný písomne informovať **Prijímateľa** o skutočnosti, že dôjde k prevodu a prechodu práv a povinností zo **Zmluvy**, a to bezodkladne ako sa dozvie o možnosti vzniku tejto skutočnosti alebo o vzniku tejto skutočnosti.
- 14.3. Postúpenie pohľadávky **Partnera** na vyplatenie časti **Projektového grantu** na tretiu osobu nie je na základe dohody zmluvných strán možné.

15. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 15.1. Táto **Zmluva** sa riadi a je uzatvorená podľa práva Slovenskej republiky. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomné vzťahy sa riadia právom Slovenskej republiky, a túto **Zmluvu** je potrebné vykladať tiež so zreteľom a v nadväznosti na **Projektovú zmluvu, Právny rámec FM EHP/ NFM a Pravidlá implementácie**.
- 15.2. **Zmluva** nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť po nadobudnutí platnosti a účinnosti **Projektovej zmluvy** a zverejnení **Zmluvy** v centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR. Ak **Zmluva** nenadobudne účinnosť do jedného roka od podpisu **Zmluvy** platí, že účastníci od **Zmluvy** odstúpili.
- 15.3. **Zmluva** sa uzatvára na dobu určitú a jej platnosť a účinnosť končí v deň ukončenia platnosti a účinnosti **Projektovej zmluvy**.
- 15.4. Zmluvné strany sa dohodli, že ak táto **Zmluva** neustanovuje výslovne inak, vzťahy, ktoré nie sú upravené touto **Zmluvou** sa spravujú primerane ustanoveniami **Projektovej zmluvy**. V prípade, že sa niektoré ustanovenie **Zmluvy** stane neplatným alebo neúčinným alebo je nevynútiteľné na základe rozhodnutia súdu či iného príslušného orgánu, nebude mať táto neplatnosť alebo neúčinnosť alebo nevynútiteľnosť vplyv na platnosť, účinnosť či vynútiteľnosť ostatných ustanovení **Zmluvy**. Zmluvné strany sa zaväzujú neplatné alebo neúčinné alebo nevynútiteľné ustanovenie **Zmluvy** nahradiť novým ustanovením, ktoré je svojim účelom a hospodárskym významom najbližšie k tomu ustanoveniu, ktoré má byť takto nahradené.
- 15.5. Ak z kontextu nevyplýva iný zámer, každý odkaz v **Zmluve** na akýkoľvek dokument znamená odkaz na príslušný dokument v znení jeho dodatkov a iných zmien a každý odkaz na ktorýkoľvek právny predpis znamená odkaz na príslušný právny predpis v platnom znení (vrátane rekodifikácií).
- 15.6. Pre prípad odstránenia akýchkoľvek pochybností sa zmluvné strany dohodli a berú na vedomie, že porušenie ustanovení **Zmluvy** ktoroukoľvek z jej zmluvných strán sa považuje podľa ustanovení **Projektovej zmluvy** za **porušenie Projektovej zmluvy** a za **Nezrovnalosť**.
- 15.7. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvný vzťah založený **Zmluvou**, sa bude riadiť počas celej doby trvania záväzkov z nej vyplývajúcich príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.
- 15.8. **Zmluvu** je možné meniť alebo dopĺňať len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnky musia byť vykonané vo forme písomného dodatku k **Zmluve**, ak nie je v **Zmluve** uvedené inak.

- 15.9. V prípade, že počas platnosti **Zmluvy** dôjde k zmene právnych predpisov, resp. iného, pre účely tejto **Zmluvy** rozhodného dokumentu, vydaného príslušnými orgánmi Slovenskej republiky alebo **Úradom pre finančný mechanizmus**, zmluvné strany sa zaväzujú odo dňa nadobudnutia ich platnosti a účinnosti postupovať podľa zmeneného platného právneho predpisu, resp. iného zmeneného rozhodného dokumentu, pokiaľ to nebude odporovať platným právnym predpisom. V prípade, že pri zmene právnych predpisov bude ktorákoľvek zo zmluvných strán považovať za účelné upraviť **Zmluvu** dodatkom, zaväzujú sa zmluvné strany uzatvoriť dodatok k **Zmluve** v rozsahu zosúladenia so zmenenými platnými právnymi predpismi, resp. iným zmeneným rozhodným dokumentom. Akýkoľvek dodatok k **Zmluve** musí byť vopred písomne schválený **Správcom programu**.
- 15.10. Zmluvné strany si navzájom poskytnú osobné údaje, nevyhnutné na realizáciu **Projektu**, zabezpečia tieto informácie pred zneužitím a použijú ich len v súlade s ustanoveniami **Zmluvy** a s cieľom dosiahnuť jej účel.
- 15.11. Akékoľvek zmeny údajov uvedených v **Zmluve** a zmeny štatutárnych orgánov alebo osôb oprávnených konať za zmluvné strany, sú si zmluvné strany povinné písomne si navzájom oznamovať. Prijímateľ tieto zmeny oznámi **Správcovi programu**.
- 15.12. Akékoľvek písomnosti si zmluvné strany doručujú na adresu sídla uvedenú v článku 2 tejto **Zmluvy**. Písomnosť podľa predchádzajúcej vety sa považuje za doručenie dňom jej prevzatia adresátom – zmluvnou stranou, dňom, kedy zmluvná strana odmietne osobne doručovanú alebo poštou doručovanú zásielku prevziať, alebo dňom, kedy pošta vráti doručovanú zásielku odosielajúcej zmluvnej strane ako nevyžiadaná v odbernej (úložnej) lehote alebo s oznámením adresát neznámy, prípadne ako zásielku nedoručenú.
- 15.13. **Zmluva** je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, po jednom pre každú zo zmluvných strán a 2 rovnopisy sú poskytnuté **Správcovi programu** pre účely uzavretia **Projektovej zmluvy**, ktorá na túto **Zmluvu** odkazuje. Ak zmluva je vyhotovená aj v anglickom aj v slovenskom jazyku, v prípade nezrovnalostí alebo pochybností v znení zmluvy má vždy prednosť slovenská verzia zmluvy.
- 15.14. Prílohy tvoria neoddeliteľnú súčasť **Zmluvy**. V prípade sporu medzi zmluvnými stranami sa bude postupovať podľa rovnopisu **Zmluvy**, resp. jej dodatkov, uložených u **Správce programu**.
- 15.15. Všetky dokumenty, predkladané zmluvnými stranami **Správcovi programu**, musia byť podpísané ich štatutárnym orgánom, alebo inou splnomocnenou osobou.
- 15.16. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto **Zmluvu** riadne a dôsledne prečítali, jej obsahu a právnym účinkom z nej vyplývajúcich porozumeli, ich vôľa vyjadrená v tejto **Zmluve** je slobodná a vážna, **Zmluvu** neuzatvárajú v tiesni, za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nie je inak obmedzená, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tejto **Zmluvy** a na znak súhlasu ju podpísali.

Prijímateľ

Partner

Vo Zvolene dňa:

V Košiciach dňa: 11.12.2015

.....
Ing. Ľuboš Németh
Generálny riaditeľ NLC

.....
Ing. Tibor Róth Ing. Miroslav Tökölý
predseda člen
predstavenstva predstavenstva

Prílohy:

1) Ponuka na poskytnutie grantu

PONUKA NA POSKYTNUTIE GRANTU

1 IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE:

1.1 Identifikácia Prijímateľa:

- 1.1.1 Obchodné meno Prijímateľa: Národné lesnícke centrum
T.G. Masaryka 22
1.1.2 Adresa sídla: 960 92 Zvolen

1.2 Údaje kontaktnej osoby:

- 1.2.1 Meno a priezvisko: Milan Sarvaš
1.2.2 E-mail kontaktnej osoby: sarvas@nlcsk.org

1.3 Identifikácia Projektu:

- 1.3.1 Názov Projektu: Lesy pre spoločnosť - lesy bez bariér (FOR SOC)
1.3.2 Číslo Projektu: CBC01013
1.3.3 Názov Programovej oblasti: Cezhraničná spolupráca
1.3.4 Cieľ (ciele) Projektu: Zníženie existujúcich bariér cezhraničnej spolupráce
1.3.5 Dátum vydania rozhodnutia o schválení Projektu: 8.7.2015
1.3.6 Deň začatia realizácie Projektu: Dátum vydania rozhodnutia o schválení Projektu
1.3.7 Plánovaný termín ukončenia Projektu: 30.4.2017
1.3.8 Komponent/opatrenie: Výsledok 1 - Vytvorenie nových a podpora existujúcich partnerstiev/sietí

1.4 Identifikácia Partnerov

Bod	Obchodné meno Partnera	IČO alebo ekvivalent	Partnerská dohoda č., uzavretá dňa ¹	Dodatok č., uzavretý dňa
1.4.1	Mestské lesy Košice a.s.(ďalej len ako „Partner1“)	31672981		
1.4.2				
1.4.3	PRO POPULO Poprad, s.r.o.(ďalej len ako „Partner3“)	17083851		
1.4.4	FORZA - Ahenstvo spryiania stalomu rozvytku Karpatskoho rehionu(ďalej len ako „Partner4“)	1 324 102 0000 004217		
1.4.5	Natsionalnyi pryrodnyi park “Zacharovanyi krai”(ďalej len ako „Partner5“)	36484564		
1.4.6	Skogbrukets Kursinstitutt - Lesnícky poradenský inštitút(ďalej len ako „Partner6“)	959 946 299		
1.4.7	Spojená škola - SOŠ lesnícka(ďalej len ako „Partner7“)	42077168		
1.4.8	Národná rada občanov so zdravotným postihnutím v SR(ďalej len ako „Partner8“)	30853567		
1.4.9	Zakarpatske oblasne upravlinnia lisovoho ta myslyvskoho hospodarstva(ďalej len ako „Partner9“)	35231628		

1.5 Dokumenty

1.5.1 Táto **Ponuka na poskytnutie grantu** je vypracovaná podľa údajov poskytnutých **Prijímateľom**:

- vo verzii č. 3 **Žiadosti o projekt**, vedenej pod spisovým číslom 2483/2014/ONG a nasl.
- v liste vedenom pod číslom záznamu¹/2015/ONG, ktorým **Prijímateľ** akceptoval túto **Ponuku na poskytnutie grantu**,

2 FINANCOVANIE PROJEKTU

2.1 Súhrnné údaje

- Celkové oprávnené výdavky Projektu** nepresiahnu 703 389 eur.
- Projektový grant** nepresiahne 597 881 eur.
- Neoprávnené výdavky Projektu** sú 0 eur.
- Miera Projektového grantu** nepresiahne 85,00%.
- Spolufinancovanie Projektu** z vlastných zdrojov nepresiahne 105 508 eur.
- Projektový grant** aj každá jeho časť je tvorená z príspevku príslušného finančného mechanizmu a príspevku štátneho rozpočtu SR v pomere 85%/15%.

2.2 Oprávnenosť výdavkov

- Výdavky nesmú byť realizované pred nadobudnutím účinnosti **Projektovej zmluvy**.
- Výdavky musia byť zrealizované do 30.4.2017.
- Ustanovenie bodu 2.2.1 sa nevzťahuje na nasledovné typy výdavkov:
 - výdavky súvisiace s ocenením majetku,
 - výdavky súvisiace s realizáciou verejného obstarávania.

¹ Bude doplnené po akceptovaní Ponuky na poskytnutie grantu Prijímateľom.

2.2.4 Výdavky podľa bodu 2.2.3 nesmú byť realizované pred dátumom vydania rozhodnutia o schválení **Žiadosti o projekt**.

2.3 Rozdelenie Celkových oprávnených výdavkov

- 2.3.1 Celkové oprávnené výdavky **Prijímateľa** nepresiahnu 295 337 eur.
- 2.3.2 Celkové oprávnené výdavky **Partnera1** nepresiahnu 133 936 eur.
- 2.3.3 Celkové oprávnené výdavky **Partnera3** nepresiahnu 26 300 eur.
- 2.3.4 Celkové oprávnené výdavky **Partnera4** nepresiahnu 108 859 eur.
- 2.3.5 Celkové oprávnené výdavky **Partnera5** nepresiahnu 21 540 eur.
- 2.3.6 Celkové oprávnené výdavky **Partnera6** nepresiahnu 117 417 eur.

2.4 Rozdelenie Projektového grantu

- 2.4.1 Projektový grant **Prijímateľa** nepresiahne 251 036 eur.
- 2.4.2 Projektový grant **Partnera1** nepresiahne 113 846 eur.
- 2.4.3 Projektový grant **Partnera3** nepresiahne 22 355 eur.
- 2.4.4 Projektový grant **Partnera4** nepresiahne 92 530 eur.
- 2.4.5 Projektový grant **Partnera5** nepresiahne 18 309 eur.
- 2.4.6 Projektový grant **Partnera6** nepresiahne 99 805 eur.

2.5 Miera Projektového grantu

- 2.5.1 Miera Projektového grantu nepresiahne 85,00%.

2.6 Spolufinancovanie

- 2.6.1 **Prijímateľ** je povinný spolufinancovať **Projekt** vo výške 44 301 eur, t.j. v pomere 6,30% z **Celkových oprávnených výdavkov Projektu**.
- 2.6.2 **Partner1** je povinný spolufinancovať **Projekt** vo výške 20 090 eur, t.j. v pomere 2,86% z **Celkových oprávnených výdavkov Projektu**.
- 2.6.3 **Partner3** je povinný spolufinancovať **Projekt** vo výške 3 945 eur, t.j. v pomere 0,56% z **Celkových oprávnených výdavkov Projektu**.
- 2.6.4 **Partner4** je povinný spolufinancovať **Projekt** vo výške 16 329 eur, t.j. v pomere 2,32% z **Celkových oprávnených výdavkov Projektu**.
- 2.6.5 **Partner5** je povinný spolufinancovať **Projekt** vo výške 3 231 eur, t.j. v pomere 0,46% z Celkových oprávnených výdavkov Projektu.
- 2.6.6 **Partner6** je povinný spolufinancovať **Projekt** vo výške 17 612 eur, t.j. v pomere 2,50% z **Celkových oprávnených výdavkov Projektu**.

2.7 Neoprávnené výdavky

Neuplatňuje sa.

2.8 Finančný plán – zhrnutie rozpočtových kapitol

- 2.8.1 Maximálne limity rozpočtových kapitol **Prijímateľa** a **Partnerov** (ďalej len ako „**Subjekty**“) sú uvedené v eurách v tabuľke č. 1.
- 2.8.2 **Subjekty** sú oprávnené prekročiť limity rozpočtových kapitol presunom finančných prostriedkov z iných kapitol. Tento presun však nesmie vyvolať zmenu žiadneho z limitov rozpočtových kapitol o viac ako 15% z **Celkových oprávnených výdavkov Projektu**.
- 2.8.3 Presuny podľa bodu 2.8.2 sa považujú za sledovanú zmenu **Projektu**.
- 2.8.4 Limity rozpočtových kapitol nie je možné zvyšovať presunmi z rozpočtových kapitol iných **Subjektov**.

Tabuľka č. 1

Kapitola / Limit rozpočtovej kapitoly	Prijímateľ	Partner1	Partner3	Partner4	Partner5	Partner6	Spolu
Mzdové náklady	126 365	23 850	1 500	55 968	11 750	72 800	292 233
Cestovné náklady a náhrady	22 139	500	500	10 311	1 663	23 900	59 013
Nákup zariadenia	0	0	0	0	0	0	0
Nákup nehnuteľností	0	0	0	0	0	0	0
Náklady na materiál a zásoby	0	0	0	0	0	0	0
Náklady na nákup iných tovarov a služieb	97 336	12 250	24 300	20 947	4 258	14 400	173 491
Publicita	49 497	1 500	0	17 244	3 660	2 000	73 901
Náklady na stavebné práce - sumárne	0	95 836	0	0	0	0	95 836
Nepriame náklady	0	0	0	4 389	209	4 317	8 915
Iné náklady	0	0	0	0	0	0	0
Príspevky v naturáliách	0	0	0	0	0	0	0

2.9 Finančný plán – zhrnutie Výstupov projektu

- 2.9.1 Maximálne limity **Výstupov projektu** sú uvedené v eurách v tabuľke č. 2.
- 2.9.2 **Subjekty** sú oprávnené prekročiť limity **Výstupov projektu** presunom finančných prostriedkov z iných **Výstupov projektu**. Tento presun však nesmie vyvolať zmenu žiadneho z limitov **Výstupov projektu** o viac ako 15% z **Celkových oprávnených výdavkov Projektu**.
- 2.9.3 Presuny podľa bodu 2.9.2 sa považujú za sledovanú zmenu **Projektu**.

- 2.9.4 Ustanovenia bodov 2.9.2 a 2.9.3 sa neuplatnia v rámci **Výstupu projektu** - Riadenie projektu, ak by sa presunom prekročil limit tohto **Výstupu projektu**.
- 2.9.5 Čisté výdavky na riadenie nepresiahnu sumu 65 630,40 eur, ani podiel 9,33% na **Skutočne vynaložených oprávnených výdavkov Projektu** uvedených v **Záverečnej správe o projekte**.

Tabuľka č. 2

Výstupy projektu	Limit Výstupu projektu (eur)
Riadenie projektu	65 630
Vytvorenie nových a podpora existujúcich partnerstiev/sietí	637 758

2.10 Finančný plán – zhrnutie Výsledkov projektu

- 2.10.1 Maximálne limity **Výsledkov projektu** sú uvedené v eurách tabuľke č. 3.
- 2.10.2 Subjekty sú oprávnené prekročiť limity **Výsledkov projektu** presunom finančných prostriedkov z iných **Výsledkov projektu**. Tento presun však nesmie vyvolať zmenu žiadneho z limitov **Výsledkov projektu** o viac ako 15% z **Celkových oprávnených výdavkov Projektu**.
- 2.10.3 Presuny podľa bodu 2.10.2 sa považujú za sledovanú zmenu **Projektu**.
- 2.10.4 Ustanovenia bodov 2.10.2 a 2.10.3 sa neuplatnia v rámci **Výsledku projektu** - Riadenie projektu, ak by sa presunom prekročil limit tohto **Výsledku projektu**.

Tabuľka č. 3

Výsledky projektu	Zodpovedný za realizáciu	Limit Výsledku projektu (eur)
Riadenie projektu	Prijímateľ	65 630
Zlepšenie kvality ľudských zdrojov v oblasti ekoturizmu a zážitkovej turistiky v lesnom prostredí v prihraničnom regióne	Prijímateľ	238 900
Zlepšenie infraštruktúry pre ekoturistiku a zážitkovú lesoturistiku v prihraničnom regióne aj pre hendikepované osoby	Partner1	172 438
Skvalitnenie vzájomnej spolupráce pri zvyšovaní environmentálneho povedomia miestneho obyvateľstva a interpretácií prírodných hodnôt regiónu	Prijímateľ	226 421

3 INDIKÁTORY PROJEKTU

3.1 Indikátory Cieľov projektu

- 3.1.1 **Prijímateľ** je povinný zabezpečiť, že cieľové hodnoty indikátorov **Cieľa projektu** uvedené v tabuľke č. 4 budú dosiahnuté do 30.4.2017.

Tabuľka č. 4

Bod	Indikátor Cieľa	Cieľová hodnota
a)	Počet vytvorených udržateľných spolupracujúcich štruktúr	1

3.2 Indikátory Výstupov projektu

3.2.1 **Prijímateľ** je povinný zabezpečiť, že cieľové hodnoty indikátorov **Výstupov projektu** uvedené v tabuľke č. 5 budú dosiahnuté do 30.4.2017.

Tabuľka č. 5

Bod	Indikátor Výstupu projektu	Cieľová hodnota
a)	Počet partnerov (inštitúcií) zapojených do partnerstva/siete cezhraničnej spolupráce	15
b)	Počet iniciatív zameraných na lepšiu spoluprácu služieb zamestnanosti, vzdelávacích inštitúcií, zamestnávateľov a ďalších relevantných inštitúcií	5
c)	Počet ľudí zúčastnených na akciách/udalostiach alebo aktivitách organizovaných prijímateľmi	2580

3.3 Indikátory Výsledkov projektu

3.3.1 **Prijímateľ** je povinný zabezpečiť, že cieľové hodnoty indikátorov **Výsledkov projektu** uvedené v tabuľke č. 6 budú dosiahnuté do 30.4.2017.

Tabuľka č. 6

Bod	Indikátor Výsledku projektu	Cieľová hodnota
a)	počet vytvorených akreditovaných vzdelávacích programov na základe analýzy a prieskumu	1
b)	počet osôb so zvýšenými schopnosťami absolvujúci pilotný tréning trénerov a študijné cesty	120
c)	prenesenie osvedčených postupov zo zahraničia v oblasti lesoturizmu a lesnej pedagogiky	5
d)	počet novovybudovaných bezbariérových vzdelávacích objektov pre hendikepované osoby v lese	8
e)	počet novovybudovaných zážitkových a oddychových demonštračných objektov pre bežných návštevníkov	15
f)	dĺžka vybudovaných a obnovených turistických trás (km)	16,6
g)	Počet úspešných spoločných cezhraničných akcií a podujatí partnerov	11
h)	Počet osôb so zlepšeným environmentálnym povedomím zistený na základe vedomostného dotazníka	2300
i)	Počet zlepšených politík v oblasti podpory využívania lesov pre spoločnosť	1

3.4 Bilaterálne indikátory

3.4.1 **Prijímateľ** je povinný zabezpečiť, že cieľové hodnoty bilaterálnych indikátorov uvedené v tabuľke č. 7 budú dosiahnuté do 30.4.2017.

Tabuľka č. 7

Bod	Bilaterálny indikátor	Cieľová hodnota
a)	Počet projektových partnerských dohôd uzavretých medzi subjektmi občianskej spoločnosti v SR a prispievateľskými krajinami	1
b)	Počet projektových partnerských dohôd uzavretých medzi subjektmi súkromného sektora SR a prispievateľskými krajinami	1
c)	Počet projektových partnerských dohôd uzavretých medzi subjektmi verejného sektora SR a prispievateľskými krajinami	2

3.5 Indikátory publicity

- 3.5.1 **Prijímateľ** je povinný sledovať indikátory publicity uvedené v tabuľke č. 8.
- 3.5.2 **Správca programu** je oprávnený požadovať, aby **Prijímateľ** vyvinul maximálne úsilie o dosiahnutie cieľových hodnôt uvedených v tabuľke č. 8.
- 3.5.3 **Správca programu** je oprávnený podmieniť vyplatenie nasledujúcej zálohovej platby alebo záverečnej platby splnením podmienky podľa predchádzajúceho bodu zo strany **Prijímateľa**.
- 3.5.4 **Prijímateľ** je povinný zabezpečiť, že budú zverejnené informácie o útvaroch zodpovedných za realizáciu opatrení pre publicitu a informovanosť, vrátane kontaktnej osoby.
- 3.5.5 **Prijímateľ** je povinný z **Dodatočných vlastných zdrojov** zabezpečiť:
- vytvorenie a financovanie organizačnej štruktúry alebo ustanovenie a financovanie kontaktnej osoby, zodpovednej za realizáciu opatrení pre publicitu a informovanosť, ak tieto funkcie nevykonáva iná osoba zapojená do riadenia alebo riešenia **Projektu**,
 - inštaláciu billboardov na všetkých fyzických objektoch, infraštruktúrnych prvkoch alebo miestach, kde prebiehajú stavebné činnosti, v súlade s požiadavkami prílohy č. 4 **Nariadenia**,
 - inštaláciu pamätných tabúl, ktoré nahradia inštalované billboardy do 6 mesiacov od ukončenia **Projektu**, v súlade s požiadavkami prílohy č. 4 **Nariadenia**.

Tabuľka č. 8

Typ indikátora	Názov indikátora	Počiatková hodnota	Cieľová hodnota
Dopadový indikátor	Počet spracovaných dotazníkov informovanosti	0	60
Dopadový indikátor	Percentuálny podiel respondentov, ktorí vedeli o Grantoch EHP a Nórska aj pred vyplnením dotazníka. Cieľová hodnota nie je záväzná.	50%	50%
Dopadový indikátor	Počet respondentov, ktorí vedeli odpovedať na otázku, ktoré krajiny prispievajú do Grantov EHP. Cieľová hodnota nie je záväzná.	30%	30%
Dopadový indikátor	Počet respondentov, ktorí správne vedeli odpovedať na najmenej tri otázky z dotazníka. Cieľová hodnota nie je záväzná.	30%	30%
Výsledkový indikátor	Počet webových stránok alebo podstránok venovaných Projektu	0	1
Výsledkový indikátor	Počet zrealizovaných konferencií, školení, seminárov, workshopov a iných podujatí pre verejnosť	0	3
Výsledkový indikátor	Počet účastníkov na zrealizovaných podujatiach pre verejnosť. Cieľová hodnota nie je záväzná.	0	300
Výsledkový indikátor	Počet návštev stránky alebo podstránky venovanej Projektu za rok. Cieľová hodnota nie je záväzná.	0	500
Výsledkový indikátor	Počet unikátnych návštev stránky alebo podstránky venovanej Projektu za rok. Cieľová hodnota nie je záväzná.	0	300

Výsledkový indikátor	Počet oznamov uverejnených v médiách (TV, rozhlasové stanice, printové médiá)	0	2
----------------------	---	---	---

4 HARMONOGRAM REALIZÁCIE PROJEKTU

4.1 Harmonogram poskytnutia finančných prostriedkov

4.1.1 **Správca programu** poskytne **Prijímateľovi** finančné prostriedky podľa harmonogramu uvedeného v tabuľke č.9.

Tabuľka č.9

Dĺžka implementácie Projektu	Prvá zálohová platba	Druhá zálohová platba	Tretia zálohová platba	Štvrtá zálohová platba	Záverečná platba (refundácia)
18 – a viac	25%	25%	25%	15%	10%

4.2 Prvá zálohová platba

- 4.2.1 **Správca programu** poskytne **Prijímateľovi** prvú zálohovú platbu vo výške 25,00% z **Projektového grantu**, čo predstavuje 149 470 eur.
- 4.2.2 **Prijímateľ** prevedie **Partnerovi1** sumu z prvej zálohovej platby vo výške 5,05% z **Projektového grantu**, čo predstavuje 30 193 eur, ak nie je v Partnerskej dohode dohodnuté inak.
- 4.2.3 **Prijímateľ** prevedie **Partnerovi3** sumu z prvej zálohovej platby vo výške 0,41% z **Projektového grantu**, čo predstavuje 2 451 eur, ak nie je v Partnerskej dohode dohodnuté inak.
- 4.2.4 **Prijímateľ** prevedie **Partnerovi4** sumu z prvej zálohovej platby vo výške 2,53% z **Projektového grantu**, čo predstavuje 15 126 eur, ak nie je v Partnerskej dohode dohodnuté inak.
- 4.2.5 **Prijímateľ** prevedie **Partnerovi5** sumu z prvej zálohovej platby vo výške 1,01% z **Projektového grantu**, čo predstavuje 6 039 eur, ak nie je v Partnerskej dohode dohodnuté inak.
- 4.2.6 **Prijímateľ** prevedie **Partnerovi6** sumu z prvej zálohovej platby vo výške 5,89% z **Projektového grantu**, čo predstavuje 35 215 eur, ak nie je v Partnerskej dohode dohodnuté inak.

4.3 Harmonogram predkladania Priebežných správ o projekte

- 4.3.1 **Prijímateľ** je povinný predložiť **Priebežnú správu o projekte** do 15 pracovných dní od uplynutia každého **Reportovacieho obdobia** uvedeného v tabuľke č.10.
- 4.3.2 Ak **Projektová zmluva** nadobudla účinnosť v druhej polovici určitého **Reportovacieho obdobia**, **Správca programu** zlúči toto **Reportovacie obdobie** s nasledujúcim **Reportovacím obdobím**.
- 4.3.3 Postup podľa predchádzajúceho bodu sa môže uplatniť aj v prípade, ak úplná **Priebežná správa o projekte** nebola doručená v stanovenom termíne, ak **Priebežná správa o projekte** bola zamietnutá alebo jej schvaľovanie bolo pozastavené a v iných obdobných prípadoch.
- 4.3.4 **Priebežná správa o projekte** za obdobie zahrnujúce december kalendárneho roka je rozšírená o údaje, ktoré sa vyhodnocujú raz ročne. Táto správa je zároveň **Výročnou správou o projekte**.

4.4 Harmonogram zúčtovania Skutočne vynaložených oprávnených výdavkov

- 4.4.1 **Prijímateľ** zabezpečí, že suma **Skutočne vynaložených oprávnených výdavkov** zodpovedá indikatívnemu harmonogramu uvedenému v tabuľke č. 10.
- 4.4.2 **Správca programu** je oprávnený považovať za nečinnosť **Prijímateľa** aj situáciu, ak celková kumulatívna suma zúčtovaných finančných prostriedkov k 31.8.2016 je nižšia o viac ako 50% súčtu predchádzajúcich **Reportovacích období** uvedených v tabuľke č.10.

- 4.4.3 Ak nastane stav podľa predchádzajúceho bodu, **Správca programu** poskytne **Prijímateľovi** primeranú lehotu na odstránenie tohto stavu. Ak daný stav nie je v stanovenej lehote odstránený, **Projekt** bude ukončený a **Prijímateľ** bude povinný vrátiť celý alebo časť dovtedy poskytnutého **Projektového grantu**.

Tabuľka č.10

Rozpočtová kapitola /Reportovacie obdobie	Jan15 – Apr15	Maj15 – Aug15	Sep15 – Dec15	Jan16 – Apr16	Maj16 – Aug16	Predpoklad zúčtovania k 31.8.2016 ¹	Sep16 – Dec16	Jan17 – Apr17	SPOLU
Mzdové náklady	-	-	31 203	87 085	82 082	200 370	46 926	44 937	292 233
Cestovné náklady a náhrady	-	-	4 959	7 043	32 486	44 488	5 610	8 915	59 013
Nákup zariadenia	-	-	-	-	-	0	-	-	0
Nákup nehnuteľností	-	-	-	-	-	0	-	-	0
Náklady na materiál a zásoby	-	-	-	-	-	0	-	-	0
Náklady na nákup iných tovarov a služieb	-	-	3 349	31 709	77 410	112 468	44 324	16 699	173 491
Publicita	-	-	6 733	5 984	20 877	33 594	11 140	29 167	73 901
Náklady na stavebné práce - sumárne	-	-	0	0	95 836	95 836	0	0	95 836
Iné náklady	-	-	-	-	-	0	-	-	0
Nepriame náklady	-	-	1 407	1 877	1 877	5 161	1 877	1 877	8 915
Príspevky v naturáliách	-	-	-	-	-	0	-	-	0
SPOLU	0	0	81 942	111 876	326 541	520 359	81 866	101 164	703 389

4.5 Harmonogram dosahovania indikátorov Cieľa projektu

- 4.5.1 **Prijímateľ** zabezpečí, že indikátory **Cieľa projektu** budú dosahované podľa indikatívneho harmonogramu uvedeného v tabuľke č. 11.
- 4.5.2 **Správca programu** je oprávnený považovať za nečinnosť **Prijímateľa** aj situáciu, ak k 31.8.2016 nebude dosiahnutá očakávaná hodnota jedného alebo viacerých indikátorov podľa tabuľky č. 11.
- 4.5.3 Ak nastane stav podľa predchádzajúceho bodu, **Správca programu** poskytne **Prijímateľovi** primeranú lehotu na odstránenie tohto stavu. Ak daný stav nie je v stanovenej lehote odstránený, **Projekt** bude ukončený a **Prijímateľ** bude povinný vrátiť celý alebo časť dovtedy poskytnutého **Projektového grantu**.

Tabuľka č. 11

Bod	Názov indikátora Cieľa projektu	Očakávaná hodnota k 31.8.2016 ¹
a)	Počet vytvorených udržateľných spolupracujúcich štruktúr	1

4.6 Harmonogram dosahovania indikátorov Výstupov projektu

- 4.6.1 **Prijímateľ** zabezpečí, že indikátory **Výstupov projektu** budú dosahované podľa indikatívneho harmonogramu uvedeného v tabuľke č. 12.
- 4.6.2 **Správca programu** je oprávnený považovať za nečinnosť **Prijímateľa** aj situáciu, ak k 31.8.2016 nebude dosiahnutá očakávaná hodnota jedného alebo viacerých indikátorov podľa tabuľky č. 12.
- 4.6.3 Ak nastane stav podľa predchádzajúceho bodu, **Správca programu** poskytne **Prijímateľovi** primeranú lehotu na odstránenie tohto stavu. Ak daný stav nie je v stanovenej lehote odstránený, **Projekt** bude ukončený a **Prijímateľ** bude povinný vrátiť celý alebo časť dovtedy poskytnutého **Projektového grantu**.

Tabuľka č.12

Bod	Názov indikátora Výstupu projektu	Očakávaná hodnota k 31.8.2016 ¹
a)	Počet partnerov (inštitúcií) zapojených do partnerstva/siete cezhraničnej spolupráce	12
b)	Počet iniciatív zameraných na lepšiu spoluprácu služieb zamestnanosti, vzdelávacích inštitúcií, zamestnávateľov a ďalších relevantných inštitúcií	2
c)	Počet ľudí zúčastnených na akciách/udalostiach alebo aktivitách organizovaných prijímateľmi	1000

4.7 Harmonogram dosahovania indikátorov Výsledkov projektu

- 4.7.1 **Prijímateľ** zabezpečí, že indikátory **Výsledkov projektu** budú dosahované podľa indikatívneho harmonogramu uvedeného v tabuľke č. 13.
- 4.7.2 **Správca programu** je oprávnený považovať za nečinnosť **Prijímateľa** aj situáciu, ak k 31.8.2016 nebude dosiahnutá očakávaná hodnota jedného alebo viacerých indikátorov podľa tabuľky č. 13.
- 4.7.3 Ak nastane stav podľa predchádzajúceho bodu, **Správca programu** poskytne **Prijímateľovi** primeranú lehotu na odstránenie tohto stavu. Ak daný stav nie je v stanovenej lehote odstránený, **Projekt** bude

ukončený a **Prijímateľ** bude povinný vrátiť celý alebo časť dovtedy poskytnutého **Projektového grantu**.

Tabuľka č.13

Bod	Názov indikátora Výsledku projektu	Očakávaná hodnota k 31.8.2016 ¹
a)	počet vytvorených akreditovaných vzdelávacích programov na základe analýzy a prieskumu	1
b)	počet osôb so zvýšenými schopnosťami absolvujúci pilotný tréning trénerov a študijné cesty	0
c)	prenesenie osvedčených postupov zo zahraničia v oblasti lesoturizmu a lesnej pedagogiky	3
d)	počet novovybudovaných bezbariérových vzdelávacích objektov pre hendikepované osoby v lese	3
e)	počet novovybudovaných zážitkových a oddychových demonštračných objektov pre bežných návštevníkov	7
f)	dĺžka vybudovaných a obnovených turistických trás (km)	7
g)	Počet úspešných spoločných cezhraničných akcií a podujatí partnerov	4
h)	Počet osôb so zlepšeným environmentálnym povedomím zistený na základe vedomostného dotazníka	1000
i)	Počet zlepšených politík v oblasti podpory využívania lesov pre pre spoločnosť	0

5 OSOBITNÉ PODMIENKY UDELENIA GRANTU A REALIZÁCIE PROJEKTU

5.1 Špecifické indikátory

- 5.1.1 Indikátory uvedené v tejto časti predstavujú najnižšie hodnoty indikátorov v ich presnom kvalitatívnom alebo kvantitatívnom vyjadrení tak, ako boli posudzované výberovou komisiou. V prípade, ak sú v časti 3 **Ponuky na poskytnutie grantu** uvedené vyššie hodnoty niektorých indikátorov, záväzné sú hodnoty uvedené v časti 3, ak sú v časti 3 **Ponuky na poskytnutie grantu** uvedené nižšie hodnoty niektorých indikátorov, záväzné sú hodnoty uvedené v časti 5.1.
- 5.1.2 **Prijímateľ** zabezpečí, že do vytvoreného/podporeného partnerstva/siete v rámci **Projektu** bude aktívne zapojených najmenej trinásť rôznych inštitúcií.
- 5.1.3 **Prijímateľ** zabezpečí, že na podujatiach organizovaných v rámci **Projektu** sa zúčastní najmenej 300 osôb.
- 5.1.4 **Prijímateľ** zabezpečí, že v rámci **Projektu** budú využité najmenej tri rôzne typy potenciálu hraničného regiónu. Medzi tieto typy patrí pracovná sila, využitie prírodného, kultúrneho a historického dedičstva,

spoločenský, hospodársky a priemyselný potenciál, klimatické a pôdne podmienky, vidiecke hospodárstvo a iné.

- 5.1.5 **Prijímateľ** zabezpečí, že **Projekt** bude obsahovať aspoň jeden zo základných prvkov **Programu**. Základné prvky sú definované ako kultúrna spolupráca medzi Slovenskom a Ukrajinou, prvok životného prostredia, prvok rozvoja turizmu, prvok podpory obchodnej spolupráce, prvok integrovaného rozvoja hraničného regiónu a prvok rozvoja vedy a vzdelávania.
- 5.1.6 **Prijímateľ** zabezpečí, že spoločné aktivity budú realizované na slovenskej aj ukrajinskej strane hranice.
- 5.1.7 **Prijímateľ** zabezpečí, že **Projekt** bude obsahovať aktivity typu ľudia ľuďom. Aktivity typu ľudia ľuďom sú ad hoc definované ako iniciatívy zamerané na zjednodušenie priamych kontaktov medzi občanmi Slovenska a Ukrajiny.
- 5.1.8 **Prijímateľ** zabezpečí, že do **Projektu** budú zapojené najviac zraniteľné skupiny (napr. nezamestnaní, menšiny) a ľudia mladší ako 25 rokov.
- 5.1.9 **Prijímateľ** zabezpečí, že **Projekt** pozitívne prispeje k riešeniu aspoň jednej z prierezových otázok, ktorými sú dobré spravovanie, starostlivosť o životné prostredie, ekonomická udržateľnosť, spoločenská udržateľnosť, rodová rovnosť a dobrovoľníctvo.
- 5.1.10 **Prijímateľ** zabezpečí, že **Projekt** bude obsahovať inovatívne prvky a prístupy.
- 5.1.11 **Prijímateľ** zabezpečí, že do **Projektu** bude zapojených najmenej päť rôznych inštitúcií bez predchádzajúcej slovensko-ukrajinskej cezhraničnej skúsenosti.
- 5.1.12 **Prijímateľ** zabezpečí, že do **Projektu** budú zapojené najvyššie orgány (ministerstvá a iné ústredné orgány), aby napomohli regionálnemu rozvoju.
- 5.1.13 **Prijímateľ** zabezpečí, že do **Projektu** budú zapojené na miestne a/alebo regionálne orgány.

5.2 Zabezpečenie

Neuplatňuje sa.

5.3 Odkladacie podmienky prvej zálohovej platby

Neuplatňuje sa.

5.4 Odkladacie podmienky záverečnej platby

- 5.4.1 Ak sú predmetom **Projektu** stavebné práce, záverečná platba nebude uvoľnená pred vydaním kolaudačného rozhodnutia.

5.5 Ďalšie osobitné podmienky

- 5.5.1 **Prijímateľ** zabezpečí, aby platné a účinné **Partnerské dohody** so všetkými **Partnermi Projektu** špecifikovanými v bode 1.4 **Ponuky na poskytnutie grantu** boli predložené **Správci programu** najneskôr do 3 kalendárnych mesiacov od nadobudnutia účinnosti tejto **Zmluvy**. Toto ustanovenie nezbavuje **Prijímateľa** povinnosti predložiť **Správci programu** ešte neuzavreté **Partnerské dohody** s **Partnermi Projektu** s finančnou účasťou pred uzavretím **Projektovej zmluvy** tak, aby **Správca programu** mohol overiť ich súlad s príslušnými ustanoveniami Nariadenia. V prípade, ak dôjde k zmene povinných ustanovení **Partnerskej dohody** pred jej uzavretím, je **Prijímateľ** povinný na túto zmenu **Správcu programu** upozorniť.
- 5.5.2 **Prijímateľ** je povinný ku každej **Priebežnej správe o projekte** predkladať pracovné výkazy všetkých osôb, ktoré pracujú aj na iných projektoch financovaných z verejných prostriedkov tak, aby sa umožnila vzájomná kontrola týchto výkazov.
- 5.5.3 **Prijímateľ** je povinný elektronicky zasielať **Správci programu** v časovom predstihu informácie o plánovaných školeniach a iných podujatiach, vrátane miesta a času výkonu školení a iných podujatí. **Prijímateľ** berie na vedomie, že **Správca programu** alebo ním poverené osoby sa môžu týchto aktivít zúčastniť aj bez ohlásenia.

- 5.5.4 **Prijímateľ** zabezpečí, že **Projekt** bude obsahovať aktivity zamerané na vytváranie nových partnerstiev/sietí a/alebo podporu existujúcich partnerstiev/sietí potrebných a efektívnych pre socio-ekonomický rozvoj pohraničného regiónu: Prešovský samosprávny kraj, Košický samosprávny kraj a Zakarpatská oblasť a/alebo vytváranie dobrých podmienok pre cezhraničnú spoluprácu.
- 5.5.5 **Prijímateľ** zabezpečí, že **Projekt** bude obsahovať aktivity z Prílohy 2 výzvy CBC01 - Indikatívny zoznam oprávnených aktivít, časť 1 Výsledok programu 1 alebo podobné aktivity smerujúce k zlepšeniu cezhraničnej spolupráce.
- 5.5.6 **Prijímateľ** zabezpečí, že **Projekt** bude obsahovať organizáciu aktivít/podujatí pre širokú alebo odbornú verejnosť.
- 5.5.7 **Prijímateľ** zabezpečí, že najmenej 30% projektových aktivít bude implementovaných v hraničnom regióne.
- 5.5.8 **Prijímateľ** zabezpečí, že **Projekt** bude podporovať horizontálne záujmy, najmä toleranciu, podporu multikultúrnej spoločnosti a boj proti nenávisťným prejavom.
- 5.5.9 **Prijímateľ** si je vedomý a súhlasí, že **Oprávnenými výdavkami** nie sú poplatky za finančné transakcie a iné čisto finančné náklady, s výnimkou nákladov súvisiacich s účtami vyžadovanými **Ministerstvom zahraničných vecí Nórskeho kráľovstva, Národným kontaktným bodom** alebo platnou legislatívou a nákladov na finančné služby uložené **Projektovou zmluvou**.
- 5.5.10 **Prijímateľ** si je vedomý a súhlasí že **Oprávnenými výdavkami** nie sú ani kurzové straty, s výnimkou strát krytých finančným zabezpečením výslovne schváleným **Ministerstvom zahraničných vecí Nórskeho kráľovstva**, návratná DPH ani nadmerné alebo neodôvodnené výdavky.
- 5.5.11 Za **Neoprávnený výdavok** môže **Správca programu** považovať aj daň, resp. iné poplatky, ktoré by ukrajinský **Partner** odvádzal v súlade s ukrajinskou legislatívou pri príjme prostriedkov z **Projektového grantu**.
- 5.5.12 **Prijímateľ** zabezpečí, aby riziko kurzových strát bolo v čo najväčšej miere eliminované nastavením finančných tokov medzi **Prijímateľom** a ukrajinským **Partnerom**. **Prijímateľ** v spolupráci so **Správcom programu** vyvinú maximálne úsilie, aby aj prípadné ďalšie problémy finančného styku mohli byť účinne odstránené takým spôsobom, ktorý eliminuje riziko vzniku **Neoprávnených výdavkov** a umožní dôsledný, spätne overiteľný záznam priebehu platby až po koncového užívateľa platby. Za týmto účelom **Správca programu** bude flexibilný pri hľadaní optimálneho spôsobu nastavenia finančných tokov, najmä s ohľadom na možnosť vyplácania **Projektového grantu** ukrajinským **Partnerom** na základe predložených účtovných dokladov k výdavkom **Partnera** pred lehotou ich splatnosti.
- 5.5.13 **Prijímateľ** je povinný spolu so **Záverečnou správou o projekte** predložiť **Správci programu** plán spolupráce vytvorených udržateľných štruktúr na obdobie udržateľnosti projektu. **Prijímateľ** je povinný počas **Doby udržateľnosti projektu** každoročne informovať **Správca programu** o tejto spolupráci.
- 5.5.14 Vypлатenie druhej zálohovej platby je podmienené predložením právoplatného stavebného povolenia pre všetky stavby v projekte.

5.6 Zoznam vyňatého zariadenia

- 5.6.1 **Vyňaté zariadenie** je zariadenie, ktoré je povolené zahrnúť do oprávnených výdavkov vo vstupnej cene.
- 5.6.2 Zoznam vyňatého zariadenia je uvedený v tabuľke č. 14.
- 5.6.3 Ak je v tabuľke č.14 uvedené, že na určité zariadenie sa nevzťahujú podmienky udržateľnosti **Projektu**, má sa za to, že zmluvné strany sa dohodli, že ďalšie používanie tohto zariadenia by vzhľadom na celkové ciele **Projektu** neslúžilo žiadnemu ekonomicky prospešnému účelu.

Tabuľka č.14

Názov zariadenia	Počet kusov	Podmienka udržateľnosti sa na zariadenie:
Bezbariérový altánok so stolom	2	Vzťahuje
Lavice pozdĺž náučného chodníka	10	Vzťahuje
Náučné interaktívne objekty	6	Vzťahuje

Informačné tabule	5	Vzťahuje
Zelené učebne v prírode	1	Vzťahuje
Drevená demo vzdelávacia vitrína	4	Vzťahuje
Informačnej tabule Horný Bankov - kaplnka	1	Vzťahuje
Informačné tabule Horný Bankov - Lúčky	1	Vzťahuje
Altánok so stolom a lavicami Horný Bankov - Lúčky	2	Vzťahuje
Stoly s lavicami H. Bankov	6	Vzťahuje
Altánok Horný Bankov	1	Vzťahuje
Bezbariérové mobilné sociálne zariadenia H.Bankov - kaplnka	1	Vzťahuje
Tabule náučného chodníka H. Bankov	8	Vzťahuje
Lavice pozdĺž náučného chodníka H. Bankov	10	Vzťahuje
Informačná tabuľa Furča	1	Vzťahuje
Tabule náučných chodníkov Furča	14	Vzťahuje
Altánok so stolom a lavicami Furča	2	Vzťahuje
Lavice pozdĺž náučných chodníkov Furča	20	Vzťahuje
Fitnes zariadenia v prírode - funkčná plocha - Furča	12	Vzťahuje
Bezbariérové mobilné sociálne zariadenia Furča	1	Vzťahuje
Informačné tabule Horný Bankov	1	Vzťahuje
Altánky so stolom a lavicami Horný Bankov	2	Vzťahuje
Tabule náučného chodníka Horný Bankov	10	Vzťahuje
Fitnes zariadenie v prírode - Horný Bankov	12	Vzťahuje

5.7 Nepriame výdavky a spôsob ich výpočtu

- 5.7.1 Nepriame výdavky sa uplatňujú v rámci zúčtovania každej zálohovej platby ako skutočne vynaložené nepriame výdavky vypočítané pomerným spôsobom z príslušného účtovného dokladu za režijné a administratívne náklady.
- 5.7.2 Maximálna výška nepriamych výdavkov **Prijímateľa** a jednotlivých **Partnerov** je stanovená v tabuľke č. 1.

6 UDRŽATEĽNOSŤ PROJEKTU

6.1 Doba udržateľnosti projektu

- 6.1.1 **Doby udržateľnosti projektu** je stanovená na 5 rokov od schválenia **Záverečnej správy o projekte**.

6.1.2 Počas celej **Doby udržateľnosti projektu** je **Prijímateľ** povinný zabezpečiť, že cieľové hodnoty indikátorov budú naplnené tak, ako to stanovuje tabuľka č. 15.

Tabuľka č. 15

Názov indikátora	Minimálna udržiavaná hodnota
Počet partnerov (inštitúcií) zapojených do partnerstva/siete cezhraničnej spolupráce	15
Prevádzkovanie nehnuteľností, ktoré boli predmetom Projektu v súlade s účelom Projektu, resp. niečo iné, čo súvisí s hlavnou náplňou projektu	1
Zorganizovanie spoločných podujatí súvisiacich s realizovaným Projektom s ukrajinským partnerom počas Doby udržateľnosti projektu	5
Počet ľudí zúčastnených na akciách/udalostiach alebo aktivitách organizovaných prijímateľmi po ukončení realizácie Projektu	500

7 VEREJNÉ OBSTARÁVANIE

7.1 Osobitné ustanovenia

7.1.1 **Prijímateľ** nepredkladá **Správcovi programu** na predbežnú ani priebežnú kontrolu verejné obstarávania s predpokladanou hodnotou zákazky nižšou ako 20 000 eur. Kompletnú dokumentáciu však predloží **Správcovi programu** pred uzavretím zmluvy, ktorá je výsledkom verejného obstarávania.

8 ŠTÁTNA POMOC

Neuplatňuje sa.